

Terms and Conditions

The Library provides access to digitized documents strictly for noncommercial educational, research and private purposes and makes no warranty with regard to their use for other purposes. Some of our collections are protected by copyright. Publication and/or broadcast in any form (including electronic) requires prior written permission from the Library.

Each copy of any part of this document must contain there Terms and Conditions. With the usage of the library's online system to access or download a digitized document you accept there Terms and Conditions.

Reproductions of material on the web site may not be made for or donated to other repositories, nor may be further reproduced without written permission from the Library

For reproduction requests and permissions, please contact us. If citing materials, please give proper attribution of the source.

Imprint:

Director: Mag. Renate Plöchl

Deputy director: Mag. Julian Sagmeister

Owner of medium: Oberösterreichische Landesbibliothek

Publisher: Oberösterreichische Landesbibliothek, 4021 Linz, Schillerplatz 2

Contact:

Email: [landesbibliothek\(at\)ooe.gv.at](mailto:landesbibliothek(at)ooe.gv.at)

Telephone: +43(732) 7720-53100

Wohin werden wir reisen — Jäger du mein
Kam bova rajzala — Jegercek moj
Gegen Graz — meine liebe Lisi
Proti Graden moja ljuba Liza.
Heute wird's eine lustige Nacht.

Was werden wir essen — Jäger du mein
Kaj bova jedla — Jegercek moj
Stückchen Fleisch, meine liebe Lisi
Kos mesa, moja ljuba Liza
Heute wird's eine lustige Nacht.

Was werden wir trinken, Jäger du mein
Kaj bova pila — Jegercek moj
Ein Viter Wein, meine liebe Lisi
Litro vina, moja ljuba Liza
Heute wird's eine lustige Nacht.

Wo werden wir denn schlafen, Jäger du mein
Kje bova spala, Jegercek moj
Auf dem Stroh, meine liebe Lisi
Gor na slamci, moja ljuba Liza
Heute wird's eine lustige Nacht.

Was werden wir tun, Jäger du mein
Kaj bova delala, Jegercek moj
Kleines Kind, meine liebe Lisi
Malo dete, moja ljuba Liza
Heute wird's eine lustige Nacht.

Wie werden wir es nennen, Jäger du mein
Kako ga bova zibala — Jegercek moj
Jägerskind, meine liebe Lisi
Lovsko_dete, moja ljuba Liza
Dann ist das Lied auch schon gar.

sonore Sprache ist mit deutschen (vorab soldatischen) und auch mit italienischen Wörtern reich durchspickt und viele Soldaten sprechen noch die eine oder andere Nachbarsprache. Das verführt uns leicht im Urteil.

Wie oft und wie gerne habe ich in der Folge mit den slowenischen Jungen verkehrt und im stillen mich gefragt, wie geschickt sie denken, wie selbständig sie fühlen und wie klar sie urteilen kön-